

Auftragsnummer • Order number: **ZE-1A2B3C****1. Absender und Empfänger** *Sender and recipient*Auftraggeber / Firma *Client*

Musterkanzlei Beispiel GmbH

Abholanschrift *Pickup address*

Kanzleiweg 3, 80539 München

Empfänger *Recipient*

Max Mustermann

Zustellanschrift *Delivery address*

Beispielstraße 12, 80331 München

2. Übergebenes Dokument *Document handed over*☐ Kündigung *Termination*☐ Mahnung *Payment reminder*☐ Vertrag *Contract*☐ Bescheid *Official notice*☐ Vollmacht *Power of attorney*☐ Mitteilung *Notification*☐ Fristsache *Deadline matter*☐ Abmahnung *Formal warning*☐ Sonstiges: *Other*Bezeichnung / Betreff *Title / subject* z. B. „Kündigung zum 31.12.2026“Datum des Dokuments *Document date*Seiten *Pages*Umschläge *Envelopes***3. Erklärung der übergebenden Person** *Declaration of the person handing over*

Ich habe die Angaben in den Abschnitten 1 und 2 geprüft und bestätige deren Richtigkeit. Ich bestätige, das oben bezeichnete Dokument dem unten genannten Boten von Zimand Express zur Zustellung übergeben zu haben.

I have checked the details in sections 1 and 2 and confirm that they are correct. I confirm that I have handed the document described above to the Zimand Express courier named below for delivery.

Datum der Übergabe *Date of handover*Uhrzeit *Time*Name der übergebenden Person (Druckbuchstaben) *Name (block letters)*Unterschrift der übergebenden Person *Signature***4. Erklärung des Boten** *Courier's declaration*

NUR VOM BOTEN AUSZUFÜLLEN • COURIER ONLY

Genau eine Variante ankreuzen, Datum und Uhrzeit eintragen, unterschreiben.

Tick exactly one option, enter date and time, sign.☐ Variante 1 – offen übernommen *Option 1 – received open*

Ich habe das Dokument vor dem Einlegen in den Umschlag persönlich eingesehen. Art und Bezeichnung des Dokuments stimmen mit Abschnitt 2 überein, der Empfänger mit Abschnitt 1.

I personally inspected the document before it was placed in the envelope. Its type and title match section 2; the recipient matches section 1.

In den Umschlag gelegt und verschlossen: *Placed in the envelope and sealed:*

☐ von mir *by me*☐ in meinem Beisein von der übergebenden Person *in my presence by the person handing over*☐ Das Dokument trug bei der Einsichtnahme eine handschriftliche Unterschrift. *(keine Prüfung der Echtheit)*

The document bore a handwritten signature when inspected (authenticity not verified).

Anzahl Umschläge *Envelopes*Von mir gezählte Seiten *Pages counted by me*☐ Variante 2 – verschlossen übernommen *Option 2 – received sealed*

Ich habe _____ verschlossene(n) Umschlag/Umschläge übernommen. Den Inhalt habe ich nicht gesehen.

I received ___ sealed envelope(s). I have not seen the contents.

Ich bestätige, dass meine Angaben auf eigener Wahrnehmung beruhen.

I confirm that my statements are based on my own observations.

Datum der Übernahme *Date of acceptance*Uhrzeit *Time*Name des Boten *Courier's name*Unterschrift des Boten *Courier's signature*

Die tatsächliche Zustellung wird gesondert im Zustellprotokoll dokumentiert. Eine rechtliche Prüfung des Dokuments findet nicht statt. Es gelten die AGB von Zimand Express (zimandexpress.de/agb). Personenbezogene Daten werden zur Durchführung und Dokumentation der Zustellung gemäß den geltenden Datenschutzbestimmungen verarbeitet (zimandexpress.de/datenschutzerklaerung).

The actual delivery is documented separately in the delivery record. No legal review of the document takes place. The Zimand Express terms apply (zimandexpress.de/agb). Personal data is processed for the performance and documentation of the delivery in accordance with applicable data protection regulations. Further information: zimandexpress.de/datenschutzerklaerung. The German version prevails.